SG

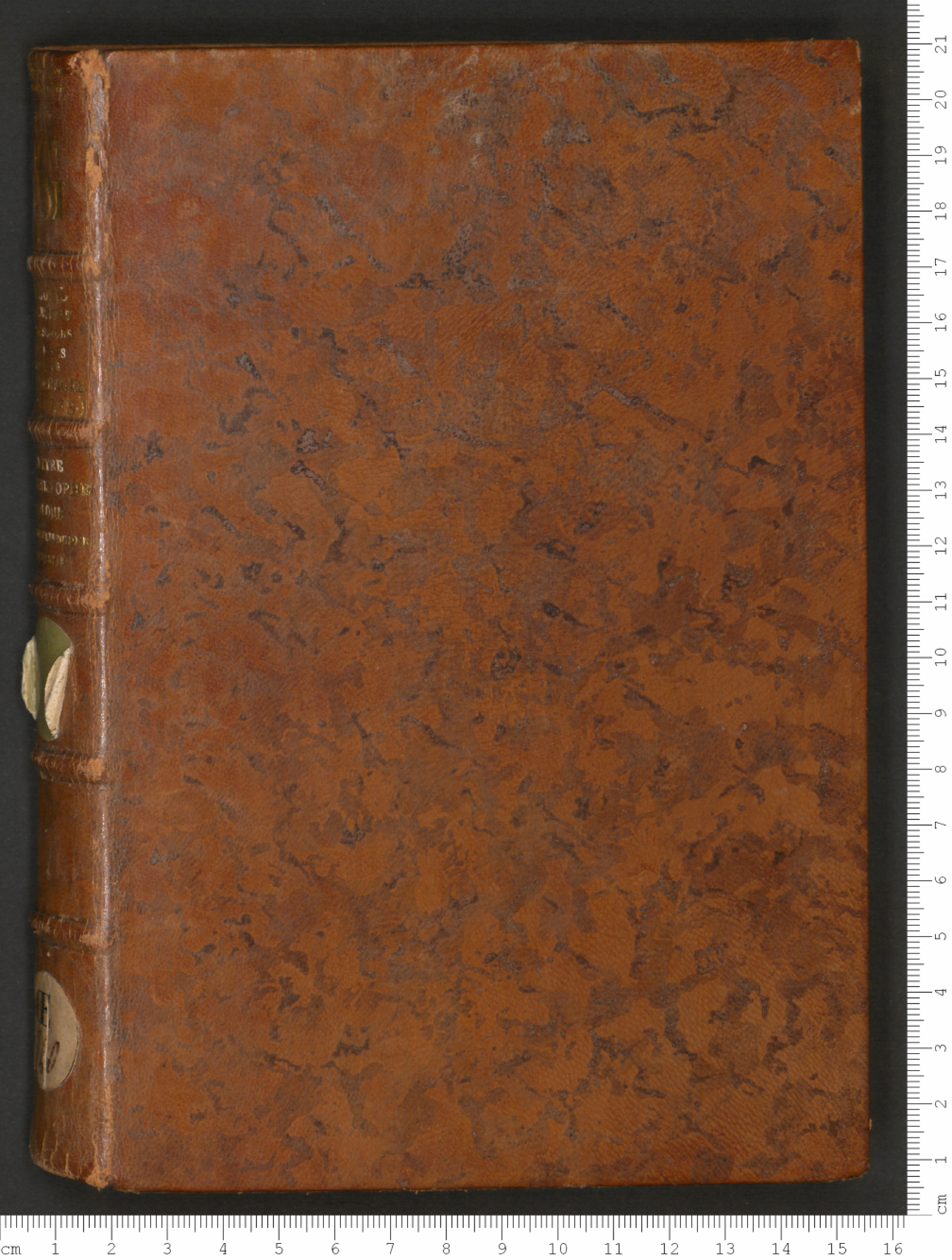
RECUEIL
DE LETTRES
ET DISCOURS
ADRESSÉS
A DIVERS
PERSONNAGES
(XV-XVI.E S.)

LETTRE
DE CHRISTOPHE
COLOMB
DE INSULIS NUPER
INVENTIS











La pièce 9 de ce recueil est la seconde édition de la traduction latine de la Lettre de Colomb relatant la découverte du Nouveau monde.

Elle a été imprimée par Stephanus Planck, à Rome en 1493, lequel a également imprimé la 1re édit. — mais en omettant au titre le nom de la reine Isabelle.

Dans celle-ci, Planck corrige cette omission, ainsi que le nom du trésorier des Rois Catholiques.

C'est le no 4 de ma Bibliot. Amer: Vetustissima

Henry Harrisse

3 juin 1892

les fiches portent pièces 1 à 6

puis pièces 1 à 30.

P. 1. – Daté de 1522
2. – id –
3. circa 1522
4. ––
5 ––
6 Daté de 1522

Ces six premières pièces forment les ffts. 1 à 27 du vol. et sont toutes du XVI s.

Pièces incunables : n° 1 (6) Daunou 463 – Pellechet 4090
2 (7) – 416 – 3230
3 (8) – omis – omis
(cf. 2 autres ex. D. 480 – 5060 et un 4e ex. OE XV. 351 p. 12).
4 (9) Daunou 718 – 3862
5 (10) – 465
6 (11) – 675
7 (12) – omis Pellechet omis
(cf. OE XV. 351 p. 27 667 – 1686)
8 (13) Daunou 710
9 (14) – omis – omis
(cf. OE XV. 351 p. 22 671 – 5019)
9* (15) – omis –
(cf. OE XV. 351 p. 23 669
9** (16) – omis
(cf. OE XV. 351 p. 28 673
10 (17) – 653
11 (18) – 665
12-13 (19) – 674 Pellechet 2048
14 (20) – omis
(cf. OE XV. 351 p. 29 712
15 (21) – 461 Pellechet 4816
16 (22) – 588 – 4433
17 (23) – 590 – 2836
18 (24) – omis mais sous le n° 832 Daunou cite l'ex. [351] qui n'existe pas ds. cet autre recueil : c'est sans doute une erreur
19 (25) – 534
20 (26) – 792
21 (27) – 419 coté à tort [351] ?

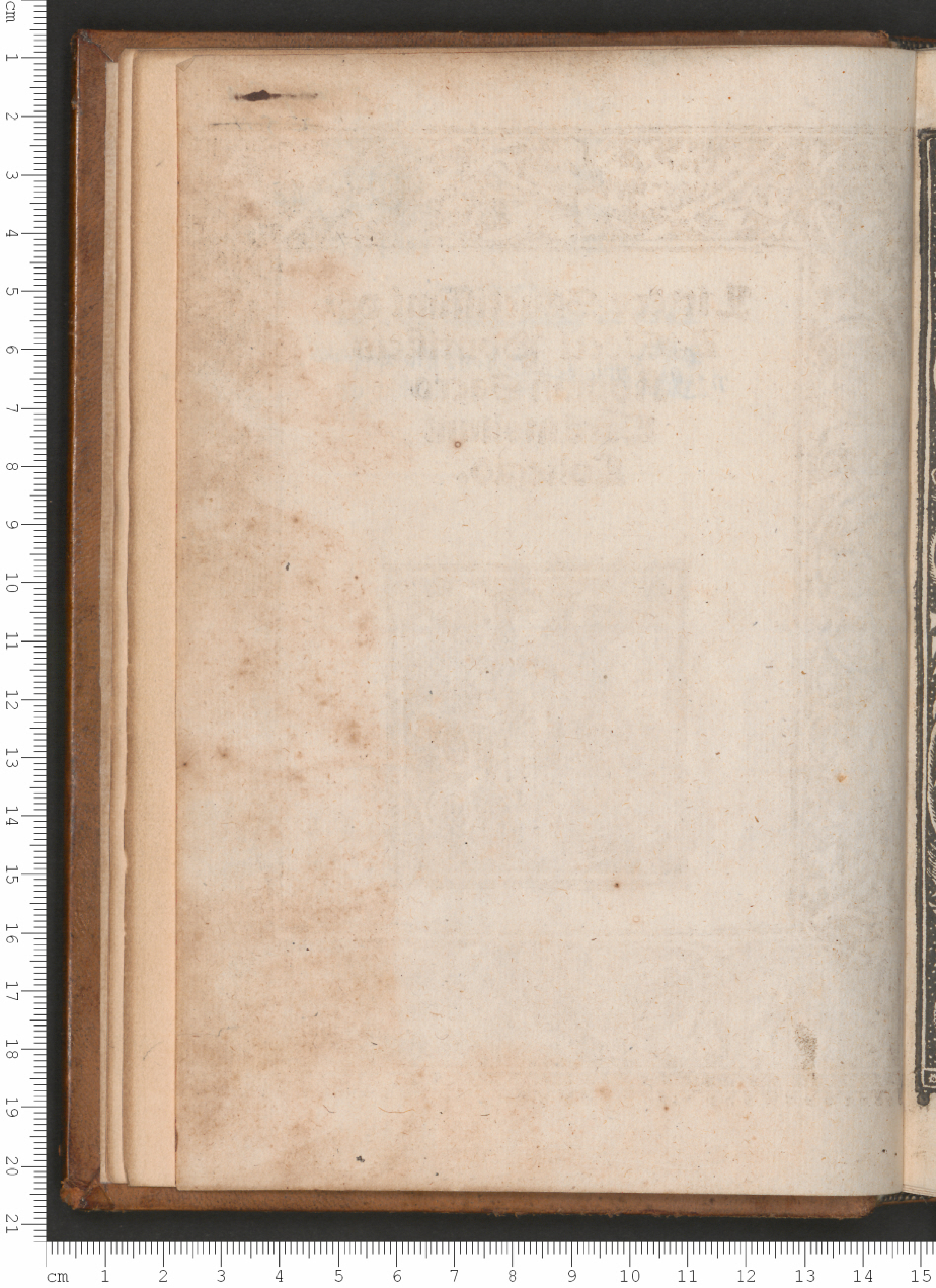
T.S.V.P.

22 (28). Daunou 717.
23 (29) — 287.
24 (30) — 313
25 (31) — 314
26 (32) — 466
27 (33) — 451

---

28 (34) Pièce datée de 1523
29 (35) — 1524
30 (36) — 1521.

n.° 4 (9) Lettre de Christophe Colomb.



nº 9

¶Senensium obedientia publica.

ET si omnis Respublica xp̄iana omnis xp̄ia
norum populꝰ lętari ac gaudere semp de Ro-
mani electione pontificis cōsueuit: hoc tuo
tempore tñ beatissime pater Alexander læ-
titiam publicam nequeunt cohibere mortales qđ te cun
ctis gētibus xp̄i uicarium Ro. ecclię ac nobis altissimꝰ
Petri seruauerit successorē: quid tuam prudentiā & uir
tutem ip̄e cōmemoro quā sacer Cardinaliū senatus Ro
mana omnis Respu. & pacis & tpe belli est semp exper
ta: et sepius admirata: q̄tum maximis arduisq; rebus
uacante potissimum sede ad compescēdos firmandosq;
subditorum animos tua profuit eloquētia: pax ipsa secuta
demonstrat. Verum enimuero Ciuitati nostræ Reipu-
blicæq; Senensi peculiares quædam nec modicæ lętitię
rationes accedunt: sic ut pene sedibus summopere suis
se se ip̄a tuisq; se aduoluere sacris pedibus uelle ac gesti
re uideatur: quod cum efficere id natura non sinit: nos
ad te ciues suos beatissime pater publicę gratulatiōis &
obedientiæ deuotissimos Oratores q̄citius destinauit:
qui celeberrimo & sacratissimo hoc in loco totius Ciui
tatis uices apertius impleremꝰ. Gratulamur igitur tibi
Alexander Borgia sexte pont. maxime qđ humanarum re
rum fastigia cōsecutus ad diuinitatem hanc ip̄am opti-
mo iure perueneris: sic ut Reges & omnes Principes ter
ræ tua adorare uestigia munus ueluti pręclarissimū cō
cupiscāt: xp̄iano populo cōgratulamur: qđ te Duce atq;

15

pastore hostium sublata formidine se tutum facile red
dit·Demum nobis ipsis Ciuitatiq; Senensi totis uirib9
gratulamur·Romana enim nos & si semper ecclesia fo-
uit:tuus tñ auunculus ille Calistus tertius sanctæ me-
moriæ Pont·max·a Iacobi Piccinini maximi ductoris
exercitus incursu:prędicationis:& obsidiōe qua Seneñ
Ciuitatem stricto agmine cinxerat suis uiribus penit9
liberauit:& ieiunam plębem ac populum ꝓpriis come-
atibus saciauit·Aeneam idem Piccolomineũ Seneñ an-
tistitem eloquentissimum Cardinalem designauit: qui
post Calisti obitum surrogatus Rempu· Seneñ firma-
uit & auxit·Et si referri ad suas causas singula debét si-
cut certe debent:qđ uiuimus:qđ libertaté nostram tene
mus:qđ ædes liberas possidem9:qđ templa ueneramur
ac liberos retinemus:qđ bonis fruimur:quod deniq; di
gnitate gloriamur·Nulli post deũ neq; magis neq; pri-
us q̃ auunculo illi tuo adorandæ memoriæ Calisto rece
ptum referrimus : a quo nobis oíbus ueluti fonte quo-
dam tanta rerum oiũm fœlicitas redundauit· Quas ob
res humilé tibi debitã obedientiã quanta possumus ue
neratione pollicemur:& liberius exhibemus: ut omnis
sic Reipu·nostræ dignitas ciuiũ salus omnium uita li-
bertas:arces:fortilitia:bona fortunæ:domicilia sanctita
tis tuæ sapientię fidei ac potestati cōmissa creditaq; esse
uideant· Idem ipi sentimus & ꝯfitemur hoc obediétię
munus nō ad grãm ullam:sed debito tibi iure pręstan-
dum fore·Nec a quoq̃ bene uiuentiũ sine culpa scelere
impudicicia:sine grauissimo deinde periculo neq; pos-

se : neq; iusto iudicio debere : Sed animi potius morbo quodã pretermitti. lese ꝑfecto crimẽ diuinę maiestatis incurrit:quisquis dum se asserit xp̃ianũ Romanæ apo-stolicæ sedi obedire non ꝓperat. Q̃d si gentiles Principum ac Tyrannoꝝ potius iussa subter fugiẽtes mortis extremo iudicio se affectos esse uoluerũt: q̃d nobis xp̃ianis faciendũ est scientibus xp̃m suis uicariis reuelasse Qui uos audit me audit : Qui uos spernit & me deniq; spernit. Sciant Reges: sciant Principes populoꝝ xp̃ianum non esse qui se noĩe tantum xp̃i tuetur: si xp̃m abnegat: & in terris uicarium xp̃i te totis uiribus non ob-seruat. Hæc igit̃ cum ad nostram doctrinam scripta sint iure diuino caput oẽs tibi summe pontifex Alexander summissis humeris inclinamus & genua flectimus potestatẽ tuã: iudicia tua: firma: immobilia esse cogno-scimus. Cum deus omnipotens per teip̃m cuncta iudi-cet: per te cuncta discernat. Tibi enim Petri beatissimo successori terreni simul ac cælestis Imperii perpetui iu-ra cõmisit: quæ a nemine ullis uiribus iustis poterũt cõmoueri. Illa nec quisquis duro poterit conuellere ferro. Demũ cum tam multa experimenta tot annis sacri Cardinalium senatus Princeps ip̃e dedisti ac prestantis animi magnitudo qua mortales crederis omnes ante ire. Etas ip̃a pariter laboribus ferendis ydonea tua plena dignitatis & maiestatis ymago : tuum ergo deniq; istud Alexandri nomen q̃d te nõ frustra credimus uẽdicasse maiora quædam de te nobis omnibus rariora ardua & incredibilia pollicent̃: sic ut Romanã ecclesiam te Pon-

tifice recepturam retenturamq; maiestatem ꝓpriam mi
nime dubitemus; illiq; uirtutibus tuis & bonis artibus
omnis honos habendus erit· at uiri docti ingenioq; flo
rentes premia laborum sint: uigiliarumq; laturi· Teq;
Alexandrum Romanū quartum Imperatorē qui uiro-
rum ingenia fouit adeo ut illoꝝ statuas publice collo-
cari mandauerit superare speremus· Sed finem dicēdi fa
ciam qđ Rempu· nr̄am tibi admodum deditissimā cun
ctis animi & cordis uiribus supplices commendamus
Quæ non minus te Pontifice maximo nunc exultat: q̄
sub Alexādro tertio ciue olim nostro prędecessore tuo:
qui Friderici Impatoris ceruicem pede calcauit· Postre-
mo deum optimū maximumq; pręcamur ut fœlix fau-
stumq; sit quicquid agas & cogites omne: quicqd utq;
sedens & merito imperās Alexander Borgia annos Pe-
tri cui9 dignus successor existis procul excedas: ouesq;
tuæ te pastore quas tu te pascis tranquilitate continua
perfruantur·

FINIS·

